



PROVINCIA REGIONALE DI MESSINA

3° Dipartimento - U.D. INNOVAZIONE E SISTEMI TECNOLOGICI

Determinazione Dirigenziale N. 12 del 20/03/2012

OGGETTO: Affidamento alla Ditta TELECOM Itali s.p.a. del servizio di abbonamento al quotidiano giuridico on line "Norma" e alla banca dati per la gestione del personale degli EE.LL. "GespeL" per un anno. - Importo € 4.060,80= oltre I.V.A..- C.I.G.: 40712283AO

IL DIRIGENTE

Premesso che è di competenza dello scrivente U.D. la gestione del patrimonio informatico dell'Ente;

Considerato che il contratto relativo all'attivazione del suddetto servizio, stipulato nel 2010, è scaduto nel mese di settembre 2011;

Considerato che l'Ufficio di Presidenza dell'Ente ha confermato l'interesse per il rinnovo dei servizi in oggetto, come da nota prot. n. 6406/11/Gab del 17.11.2011;

Considerato che la ditta TELECOM Italia s.p.a., nell'intento di proporsi come partner globale soprattutto verso la Pubblica Amministrazione, ha sottoscritto una partner alliance con la società D.B.I., ideatrice e distributrice del quotidiano giuridico on line "Norma" e la banca dati per la gestione del personale degli EE.LL. "GespeL";

Vista la Determinazione Dirigenziale n. 24 del 12.12.2011, avente per oggetto "Attivazione di servizi per sistemi informatici, apparati di rete per il funzionamento HW e SW, per i servizi informativi per gli Uffici dell'Ente" con la quale è stata impegnata la somma di € 48.594,90 sul Cap. 1610 del Bilancio 2011 ed € 50.000,00 sul Bilancio pluriennale 2011-2013 competenza 2012;

Visto il preventivo della ditta TELECOM Italia s.p.a. del 13.03.2012, che offre il servizio di cui all'oggetto per un anno, per un importo di € 4.060,80 oltre IVA;

Considerato che l'importo totale di € 4.914,00 I.V.A. compresa trova adeguata copertura finanziaria in quanto ad € 1.415,70 sul Capitolo 1610 del Bilancio 2011 (imp. n. 1598 del 30/12/2011) ed in quanto ad € 3.498,30 sul Cap. 1610 del Bilancio pluriennale 2011-2013 competenza 2012, giusta D.D. n.24 del 12.12.2011 (imp. n. 70 del 09.02.2012);

Visto il Regolamento per la Disciplina degli Appalti e dei Contratti;

Vista la L.R. n. 30/2000 che modifica ed integra l'Ordinamento degli EE.LL. e la L.R. n. 9 del 6.3.1986;

Visto il D.Lgs. n.163/2006;

Visto lo Statuto Provinciale;

DETERMINA

Approvare la spesa di € 4.914,00 I.V.A. compresa per all'attivazione del servizio di abbonamento al quotidiano giuridico on line "Norma" e banca dati sulla gestione degli EE.LL. "GespeL" per un anno;

Affidare mediante trattativa privata alla ditta TELECOM Italia s.p.a., Via Pacinotti 57, 90145 Palermo, il servizio in oggetto;

Fronteggiare la spesa di € 4.914,00 I.V.A. compresa prelevando la relativa somma in quanto ad € 1.415,70 sul Capitolo 1610 del Bilancio 2011 (imp. n. 1598 del 30/12/2011) ed in quanto ad € 3.498,30 sul Cap. 1610 del Bilancio pluriennale 2011-2013 competenza 2012, giusta D.D. n.24 del 12.12.2011 (imp. n. 70 del 09.02.2012);

Procedere con atti successivi al pagamento, a ricezione di regolare fattura debitamente vistata dal Dirigente Competente.

Il responsabile del procedimento 2° DIP. 1° U.D. 7^ U.O. - IMPEGNI E PAGAMENTI

Sig. Pietro Giacobbe

VISTO: PRESO NOTA
MESSINA, 29/3/12

Il Dirigente

Il Dirigente
Antonio Cappadonia

2° Dip. 1° U.D.

Dott. Antonino Calabro



Top Client & Public Sector
Sales Sud
Strategic Private & Public
Via Pacinotti, 57
90145 Palermo

Palermo,

13 MAR 2012

Spett.le
Provincia Regionale di MESSINA
Ufficio Sistemi Informativi
Via XXIV Maggio
98100 MESSINA

Si prega di citare nella risposta il
Rif. VS..... del.....
140341-P

Oggetto: Servizi on line di consultazione di NORMA e GESPEL.

Telecom Italia, nell'intento di proporsi come partner globale della propria Clientela e soprattutto verso la Pubblica Amministrazione Locale, ha recentemente sottoscritto una partner alliance con la società D.B.I. srl, ideatrice e distributrice di NORMA, quotidiano giuridico on line e di GESPEL, banca dati per la gestione del Personale degli EE.LL.

Il posizionamento dei data base di NORMA e GESPEL presso l'Internet Data Center di Telecom Italia ne elevano ancor più la qualità in termini, soprattutto, di raggiungibilità e continuità di servizio h24, 7 giorni su 7, assicurata dall'organizzazione fisica e logica del Data Center.

Quanto sopra ci consente e prega di sottoporre alla Vostra attenzione la presente offerta di servizi di consultazione in oggetto.

DESCRIZIONE DELLA SOLUZIONE

- L'articolazione di NORMA, per le sue peculiarità strutturali e per l'impiego di un notevole know-how creativo già sperimentato in altre realizzazioni, risponde alle variegate esigenze avvertite particolarmente dalla Pubblica Amministrazione in maniera sempre più pressante, di informazione semplice, immediata, completa e orientata al panorama giuridico comunitario, nazionale e regionale, offrendo congiuntamente due strumenti multimediali, uno in funzione di *quotidiano di aggiornamento* via Internet ed uno come *banca-dati* per la documentazione e l'approfondimento.

Accanto a ciascuna notizia pubblicata NORMA allega sempre il documento originario a cui si ispira la notizia medesima e, utilizzando sempre un linguaggio semplice e al tempo stesso tecnico, ma egualmente capace di spiegare i fenomeni giuridici rappresentati e, per loro natura, in continua evoluzione, riesce agevolmente a soddisfare ogni esigenza di informazione.

Gli assi portanti di NORMA sono costituiti essenzialmente dalla capacità delle compagini scientifiche e redazionali di *selezionare gli atti normativi e giurisprudenziali più rilevanti ed innovativi*, nonché dalla *connessione di ciascuna notizia con le precedenti* aventi il medesimo oggetto.

Gli *Osservatori*, poi, consentono l'approfondimento degli argomenti più attuali tra cui, Processo amministrativo, Ambiente, Contratti pubblici, Gestione del territorio, Sanità.

- La banca-dati GESPEL, consultabile on line ed aggiornata costantemente, raccoglie e organizza in modo sistematico tutte le disposizioni giuridiche vigenti, la prassi amministrativa e la giurisprudenza più significativa nella materia del rapporto di lavoro del personale degli EE.LL., che si caratterizza per

Capitale Sociale: Euro 10.693.628.019,25
Sede Legale: Piazza degli Affari, 2 - 20123 Milano
Direzione Generale - Sede Secondaria
Corso D'Italia, 41 - 00198 Roma

Codice Fiscale - P. IVA
e numero di iscrizione al Registro
delle Imprese 00488410010

Casella Postale AD 235
90100 Palermo
Iscrizione al Registro A.E.E. IT0802000000799

Telex 911200 SIPSIC
Telefono (091) 7501111

Telecom Italia - Tutti i diritti riservati



una produzione legislativa eccessiva e particolarmente complessa. Gli argomenti, trattati in tutti i loro aspetti, dai presupposti per la costituzione del rapporto di lavoro al trattamento pensionistico, sono organizzati per aree tematiche consultabili con indice sistematico.

GESPEL viene integrata con GESPELNEWS, periodico giuridico interattivo on line anch'esso aggiornato con cadenza giornaliera che consente, attraverso link ipertestuali, di integrarsi totalmente con la banca dati, permettendo l'approfondimento delle novità normative, giurisprudenziali e interpretative pubblicate. Alla banca-dati ed a GESPELNEWS è associata una NEWSLETTER, dall'omologo titolo, ed inviata quindicinalmente per segnalare le novità più significative ed innovative registrate nel periodo.

GESPEL ha caratteristiche tali da poter essere sinteticamente così rappresentate:

- è specialistica perché contiene solo documentazione afferente al rapporto di lavoro del personale del comparto;
- è facile da consultare perché leggi e decreti, norme contrattuali, circolari, risoluzioni ministeriali, deliberazioni, quesiti, giurisprudenza, modulistica, ecc.; sono rinvenibili in distinti indici;
- è operativa perché si propone con chiare note esplicative e una copiosa modulistica, facilmente personalizzabile.

CONDIZIONI ECONOMICHE DELLA PROPOSTA

Nella specifica proposta, a Voi riservata, Vi proponiamo:

- rilascio delle credenziali, per un numero di licenze pari a 15, per l'accesso al servizio di consultazione on-line del quotidiano giuridico NORMA, con la sola limitazione della definizione delle classi di IP attribuite alla Provincia per il collegamento ad Internet.
- rilascio delle credenziali di accesso alla banca-dati GESPEL nel numero di 3 licenze da distribuire tra i vari settori della Sua Amministrazione.

Questo insieme di servizi, della durata annuale, comportano un costo complessivo pari ad € 4.060,80 oltre IVA.

CONDIZIONI GENERALI

- L'esecuzione delle forniture e dei servizi oggetto della presente proposta di Telecom Italia avrà luogo secondo modalità da pianificare congiuntamente, comunque a seguito della Vostra accettazione della presente proposta.
- L'emissione della fattura, di importo pari a quanto sopra riportato, è prevista dopo il rilascio delle credenziali.
- L'offerta di cui alla presente proposta di Telecom Italia ha validità di 60 (sessanta) giorni a far data dalla sua presentazione.

In attesa di un Vs. cortese riscontro porgiamo distinti saluti.

Telecom Italia S.p.A.
Giuseppe Molteni

Capitale Sociale: Euro 10.693.628.019,25
Sede Legale: Piazza degli Affari, 2 - 20123 Milano
Direzione Generale - Sede Secondaria
Corso D'Italia, 41 - 00198 Roma

Codice Fiscale - P. IVA
e numero di iscrizione al Registro
delle Imprese 00488410010 Iscrizione al Registro A.E.E. IT0802000000799

Casella Postale AD 235 Telex 911200 SIPSIC
90100 Palermo Telefono (091) 7501111

Telecom Italia - Tutti i diritti riservati



PROVINCIA REGIONALE DI MESSINA

Gabinetto del Presidente

PROVINCIA REGIONALE
DI MESSINA

USCITA PRESIDENZA

17/11/2011

Protocollo n°0006406/11/GAB

Messina,

OGGETTO: Rinnovo abbonamento banca dati DBI

Al Sig. Dirigente dell'Ufficio
Innovazione e Sistemi Tecnologici
Ing. Armando Cappadonia

SEDE.

Con riferimento alla nota prot. n. 639/IST' del 11.11.2011 si conferma la richiesta per il rinnovo dell'abbonamento di entrambi i servizi on line..

Il Capo di Gabinetto
(Dott. Antonino CARBONARO)